TOÀ ÁN NHÂN DÂN **QUẬN L** **THÀNH PHỐ HÀ NỘI**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 64/2017/QĐST-DS	*L, ngày 30 tháng 9 năm 2017*

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

Căn cứ vào Điều 48, điểm a Khoản 2 Điều 217, Điều 218, Điều 219 và Khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Khoản 3 Điều 18 Nghị Quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án ;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 58/2014/TLST-DS ngày 06/10/2014 về việc: *Tranh chấp Hợp đồng vay tài sản.*

Xét thấy: Ngày 10/8/2017, người đại diện hợp pháp của nguyên đơn Ngân hàng TMCP S có đơn xin rút đơn khởi kiện. Ngày 30/9/2017, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan bà Đỗ Thị L1 có đơn xin rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện độc lập trong vụ án. Các yêu cầu này đều được Tòa án chấp nhận.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số: 58/2014/TLST-DS ngày 06/10/2014 về việc: *Tranh chấp Hợp đồng vay tài sản* giữa:

- Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP S (nguyên là Ngân hàng TMCP Ph)

Trụ sở: Số 266-268 N, Phường 8, Quận X, TP. Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Phan Huy Kh– Tổng Giám đốc Ngân hàng.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Phan Công Kh1 – Giám đốc chi nhánh Gi.

(Theo Giấy ủy quyền số 3078/2015/GUQ-PL&TT ngày 28/9/2015 của Tổng Giám đốc Ngân hàng)

- Bị đơn: Ông Trần Ngọc H – Sinh năm: 1976

HKTT: Số 10 ngõ 161, Tổ 01 phường L, quận L, Hà Nội

Hiện đang chấp hành án tại Trại giam T, tỉnh Phú Thọ.

- Người có quyền và nghĩa vụ liên quan:

3.1. Bà Đỗ Thị L1 – Sinh năm: 1941

Địa chỉ: Ng 01, phường M, quận B, Hà Nội.

Người bảo vệ quyền và lợi ích cho bà L1 là ông Nguyễn Văn T1 – Sinh năm: 1982, luật sư Công ty luật TNHH D, thuộc Đoàn Luật sư TP. Hà Nội

HKTT: Phường Y, quận H1, Hà Nội

3.2. Ông Vương Doãn Ngh – Sinh năm: 1939

3.3. Ông Vương Doãn T2 – Sinh năm: 1982

3.4. Ông Vương Doãn Ch – Sinh năm: 1985

Cùng địa chỉ: Ng 01, phường M, quận B, Hà Nội

3.5. Ông Vương Doãn L2 – Sinh năm: 1965

3.6. Bà Nguyễn Thị Th

Địa chỉ: Tổ dân phố số 02, Ng 2, Số 6/134 phường M, quận B, Hà Nội

3.7. Bà Vương Thị H2 – Sinh năm: 1973

Địa chỉ: Tổ dân phố Ng2 2, Số 01 ngách 53/59 phường M, quận B, Hà Nội

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án: Hoàn trả nguyên đơn Ngân hàng TMCP S (nguyên là Ngân hàng TMCP Ph) 25.912.000 đồng *(Hai mươi năm triệu, chín trăm mười hai nghìn đồng)* đã nộp theo Biên lai thu tiền số 0008403 ngày 25/9/2014 tại Chi cục Thi hành án quận L, Hà Nội. Hoàn trả bà Đỗ Thị L1 300.000 đồng *(Ba trăm nghìn đồng)* theo biên lai số 09482 ngày 24/02/2017 và 300.000 đồng *(Ba trăm nghìn đồng)* theo biên lai số 09483 ngày 24/02/2017 đã nộp tại Chi cục Thi hành án quận L, Hà Nội.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn **07 ngày** *(Bảy)* kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân quận L, TP. Hà Nội;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Vũ Thị Thu Hằng